

GEHWAGEN SMART GEHWAGEN SMART OUTDOOR

GEBRAUCHSANWEISUNG



59101
59102

CARELINE.de

Sehr geehrte Benutzerin, sehr geehrter Benutzer,

wir freuen uns, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Diese Gebrauchsanweisung beschreibt die Vorbereitung, Bedienung, Nutzung, Wartung und Pflege des Produkts. Sie dient somit dem Benutzer sowie dem Betreuungspersonal als Handlungsgrundlage für eine sichere und gefahrlose Nutzung. Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgsam durch und bewahren Sie diese stets griffbereit auf.

VERWENDUNGSZWECK

Der Gehwagen Smart ist eine neurologische Gehhilfe mit Höheneinstellung. Er ist so konzipiert, dass er die Rehabilitation des Benutzers unterstützt und es ihm ermöglicht, sich ohne fremde Hilfe fortzubewegen. Gleichzeitig ermöglicht es dem Benutzer, die unteren Gliedmaßen zu entlasten, indem die oberen Gliedmaßen mit gepolsterten Armlehnen und Handgriffen gestützt werden.

INHALT

Der Gehwagen wird in einem Karton geliefert, die Außenkanten der Polsterteile sind zusätzlich mit Blasen- und Stretchfolie geschützt. Es empfiehlt sich, den Karton zur späteren Einlagerung aufzubewahren. Überprüfen Sie das Produkt nach Erhalt auf Vollständigkeit und auf Unversehrtheit.

- Verpackungs- und Transportkarton
- Gehwagen Smart/Smart Outdoor
- Sechskantschlüssel Nr. 4
- diese Gebrauchsanweisung

TECHNISCHE DATEN

GEHWAGEN SMART	59101	59102
Breite	76,0 cm	94,6 cm
Höhe (min.)	96,3 cm	103,0 cm
Höhe (max.)	131,8 cm	137,5 cm
Tiefe	85,4 cm	94,6 cm
Max. Belastung	150 kg	150 kg
Sichere Neigung des Bodens (max.)	5°	5°
Gewicht Gehwagen	23,7 kg	31,6 kg

Umgebungsbedingungen

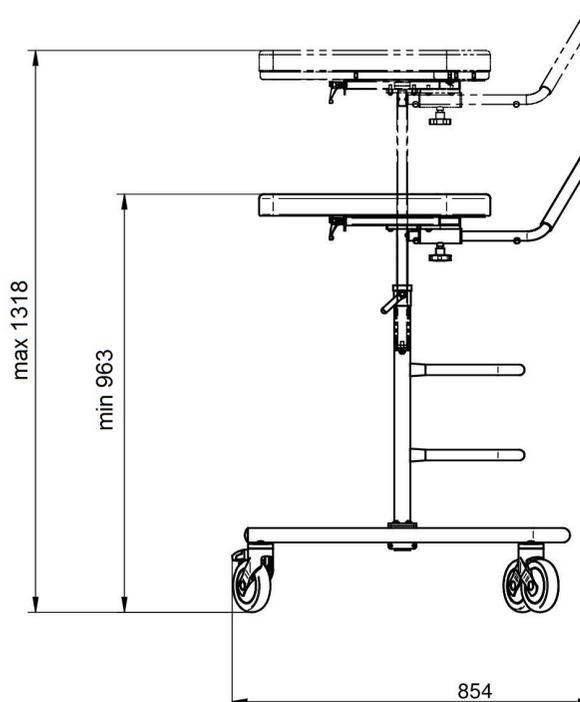
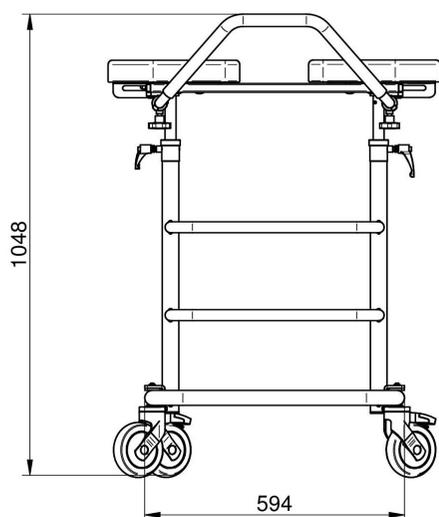
(Temperatur, relative Feuchtigkeit, Druck)

Arbeit	+10 °C bis +40°C, von 30 % bis 75 % ohne Kondensierung, 700 – 1060 hPa
Lagerung	+5 °C bis +45 °C, überschreitet nicht 75 % ohne Kondensierung, 700 – 1060 hPa
Transport	-10 °C bis +45 °C, von 20 % bis 95 % ohne Kondensierung, 700 – 1060 hPa

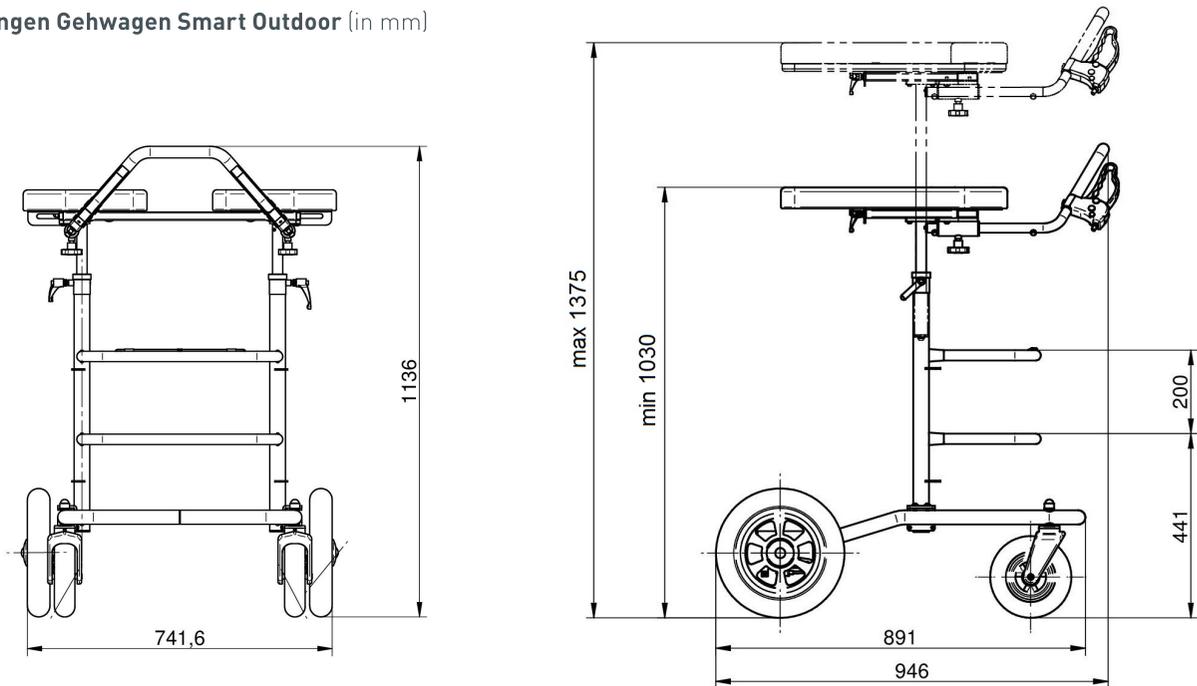
MATERIAL

- Rahmen: Pulverbeschichteter Stahl
- Lenker: Edelstahl
- Material Polster: Schaumstoff mit PU-Bezug
- Material Handgriff: PUR-Schaum

Abmessungen Gehwagen Smart (in mm)



Abmessungen Gehwagen Smart Outdoor (in mm)



Der Gehwagen Smart besteht aus folgenden Elementen:



- 1 **Lenker:** Der Lenker ist ein Edelstahlrohr, bestehend aus 3 Elementen, welches die Armlehnen verbindet und mit Sternschraube mit einer Gewindestange befestigt wird.
- 2 **Armlehne:** Die verstellbaren Armlehnen sind weich gepolstert und bieten eine breite Auflagefläche für die Arme.
- 3 **Oberer Rahmen:** Der obere Rahmen besteht aus Stahlrohren, die mit zwei Sternschrauben ausgestattet sind, um die Höhe der Armlehnen einzustellen.
- 4 **Unterer Rahmen:** Der untere Rahmen ist die Basis des Gehwagens. Er besteht aus einem Stahlrohr, an dem vier Lenkrollen angebracht sind, zwei davon mit Bremse.
- 5 **2 Vorderräder** ohne Bremse
- 6 **2 Hinterräder** mit Bremsen, Bremspedal = rot

Der Gehwagen Smart Outdoor besteht aus folgenden Elementen:



1 Lenker: Der Lenker ist ein Edelstahlrohr, bestehend aus 3 Elementen und 2 Handbremsen, welches die Armlehnen verbindet und mit Sternschraube mit einer Gewindestange befestigt wird.

2 Armlehne: Die verstellbaren Armlehnen sind weich gepolstert und bieten eine breite Auflagefläche für die Arme

3 Oberer Rahmen: Der obere Rahmen besteht aus Stahlrohren, die mit zwei Sternschrauben ausgestattet sind, um die Höhe der Armlehnen einzustellen.

4 Unterer Rahmen: Der untere Rahmen ist die Basis des Gehwagens. Er besteht aus einem Stahlrohr, an dem zwei Lenkrollen und zwei große Hinterräder mit Trommelbremse angebracht sind.

5 2 Bremshebel

6 2 Lenkrollen

7 2 Hinterräder mit Trommelbremse

KONTRAINDIKATION

Verletzungen und Funktionsstörungen der oberen Extremitäten, die es unmöglich machen, den Gehwagen zu benutzen. Koordinations- und Wahrnehmungsstörungen.

HINWEISE

- Lesen Sie sich vor dem ersten Gebrauch die Gebrauchsanweisung vollständig durch und befolgen Sie die Vorgaben und Sicherheitshinweise.
- Die Verwendung, Wartung und Instandhaltung des Produkts in einer Weise, die nicht mit dieser Anweisung übereinstimmt, ist nicht erlaubt und kann zu Schäden führen, die den Benutzer belasten und für die der Hersteller nicht verantwortlich ist.
- Das Produkt sollte nur von Personen verwendet werden, die in die Benutzung des Gehwagens eingewiesen wurden und die mit den Vorgaben und Sicherheitshinweisen dieser Gebrauchsanweisung vertraut sind.

- Jede Reparatur des Produkts muss durch den Hersteller oder einen autorisierten Service durchgeführt werden.
- Die Garantiebedingungen werden nicht eingehalten, wenn der Benutzer das Produkt entgegen dem vorgesehenen Verwendungszweck verwendet oder die in dieser Gebrauchsanweisung aufgeführten Anwendungsregeln nicht befolgt.
- Der Hersteller ist nicht verantwortlich für die Folgen von unsachgemäßem Gebrauch des Gehwagens Smart!

MONTAGE

Achten Sie beim Auspacken des Gehwagens, besonders beim Abschneiden des Bandes, darauf, die Teile des Gehwagens nicht zu beschädigen. Der Gehwagen wird in einem demontierten Zustand in einer Kartonverpackung geliefert. Gehen Sie folgendermaßen vor, um den Gehwagen zusammenzubauen:

- Legen Sie den Transportkarton nach unten, packen Sie die einzelnen Einheiten aus dem Karton aus und achten Sie darauf, diese nicht zu beschädigen.

- Entfernen Sie bitte die Schaumstoff-Abstandshalter und die Transportfolie von der Oberseite des Gehwagens.
- Heben und drehen Sie den Rahmen mit den Armlehnen um 180 Grad in die im Bild gezeigte Richtung und lassen Sie ihn dann neben den Bremsseilen (Modell Outdoor) stehen.



- Legen Sie den oberen Rahmen auf den unteren Rahmen und verbinden Sie beide miteinander mit den Schrauben, die mit Nordlock-Unterlegscheiben (8 Stück M6 x 20) versehen sind.



- Setzen Sie den Rahmen mit den Armlehnen auf den oberen Rahmen, der mit dem unteren Rahmen verbunden ist.



- Am oberen Rahmen, der mit dem unteren Rahmen verbunden ist, verschrauben Sie den Rahmen mit den Armlehnen und den Lenker mit Hilfe der mitgelieferten Schrauben (8 Stück M6 x 20).



- Überprüfen Sie, ob alle Gewindeverbindungen korrekt angezogen sind.

Nach Abschluss der genannten Arbeitsschritte ist der Gehwagen einsatzbereit.

SICHERHEITSHINWEISE

- **Achtung!** Es ist verboten, auf der Armlehne zu sitzen, da Sturzgefahr besteht.
- **Achtung!** Bei Benutzung des Gehwagens, insbesondere auf abschüssigem Gelände, wegen der Sturzgefahr nicht stark bremsen.
- **Achtung!** Der Gehwagen ist für den Einsatz auf ebenem Gelände vorgesehen, Hindernisse oder Unebenheiten sollten vermieden werden, ein Hindernis kann einen Sturz verursachen.
- **Achtung!** Bei Verwendung des Gehwagens auf einem geneigten Boden ist die Anwesenheit mindestens einer zusätzlichen Person erforderlich, da die Gefahr eines Sturzes besteht.
- **Achtung!** Der Gehwagen darf nicht auf Treppen nicht verwendet werden.
- **Achtung!** Die Verwendung des Gehwagens auf einem Untergrund, der den Rädern keinen festen Halt verleiht, d. h. der nass, eisig, schmierig oder stark mit Sand bedeckt ist, ist aufgrund der Sturzgefahr nicht zugelassen.
- **Achtung!** Wenn der Gehwagen Smart steht, müssen die Bremsen an beiden Hinterrädern aktiviert werden. Beim Smart Outdoor müssen die Handbremsen am Lenker betätigt werden.

VOR BEDIENUNG DES GEHWAGENS

Vor dem Einsatz des Gehwagens Smart sollten Sie folgendes sicherstellen:

- Stellen Sie die Position der Armlehnen wunschgemäß ein und fixieren Sie die Schrauben, damit die Armlehnen sich während der Benutzung nicht verstellen können.
- Überprüfen Sie, ob der untere Rahmen korrekt mit dem oberen Rahmen befestigt ist (prüfen Sie, ob die Schrauben fest sitzen).
- Überprüfen Sie die korrekte Befestigung der Räder (ob diese sicher am unteren Rahmen befestigt sind) und ob sie sich frei drehen können.
- Überprüfen Sie die Wirksamkeit der Hinterradbremmen (Gehwagen Smart) und prüfen Sie die Funktion der Handbremsen (Gehwagen Smart Outdoor) in beiden Positionen (normaler Gebrauch und Brems Sperre). Achten Sie beim Bewegen mit dem Gehwagen darauf, dass die äußeren Kanten des Gehwagens keinen Stößen oder Abrieb ausgesetzt sind.

BEDIENUNG DES GEHWAGENS

Bremsen beim Gehwagen Smart

Beim Gehwagen Smart sind die Bremsen nur im Rädersatz. Um die Bremse zu aktivieren, bewegen Sie das Pedal an den Rädern mit der Bremse nach unten. Um die Bremsen zu lösen, bewegen Sie das Bremspedal nach oben.

Bremsen beim Gehwagen Smart Outdoor

Beim Smart Outdoor drücken Sie die Handbremse am Lenker, um die Bremse zu aktivieren. Durch Loslassen des Hebels wird die Bremse gelöst. Um die Bremsen festzustellen, sollte vom Handgriff weggedrückt werden, bis Sie ein Klicken hören, dann ist die Bremse blockiert. Durch Bewegen des Hebels in die ursprüngliche Position wird die Feststellbremse gelöst.

Einstellung der Lenkerlänge

Um den Lenker zu verstellen, muss man die Sternschraube losschrauben und dann vorsichtig den Lenker herausziehen. Nachdem Sie die gewünschte Länge eingestellt haben, drehen Sie die Sternschraube, um den Lenker in der gewünschten Position zu arretieren.



Höheneinstellung der Armlehnen

Um die Armlehnen einzustellen, drehen Sie die Knebelgriffe und stellen dann die Höhe der Armlehnen ein. Nachdem Sie die gewünschte Höhe eingestellt haben, drehen Sie die Knebelgriffe zu.



WARTUNG UND INSTANDHALTUNG

Bitte überprüfen Sie vor jeder Verwendung des Gehwagens die Bremsen. In regelmäßigen Abständen (jedes Quartal) müssen alle Schrauben auf festen Sitz überprüft werden. Beim Gehwagen Smart Outdoor müssen zusätzlich noch die Bremsen überprüft und ggf. nachjustiert werden.

NUTZUNGSDAUER

Die zu erwartende Nutzungsdauer des Gehwagens beträgt 7 Jahre, wenn er in Übereinstimmung mit dieser Gebrauchsanweisung verwendet wird und unbeschädigt ist. Er kann über diesen Zeitraum hinaus verwendet werden, sofern er sich in einem sicheren Zustand befindet und keine Schäden aufweist.

REINIGUNG UND DESINFEKTION

Alle Teile des Gehwagens sollten regelmäßig gereinigt und desinfiziert werden. Zur Reinigung verwenden Sie ein feuchtes Tuch, bei stärkeren Verschmutzungen setzen Sie ein mildes Reinigungsmittel ein. Zur Desinfektion ein handelsübliches Flächendesinfektionsmittel verwenden, bitte beachten Sie dabei die Gebrauchsvorschriften des Herstellers.

GEWÄHRLEISTUNG

Die Gewährleistung entspricht den gesetzlich vorgeschriebenen 24 Monaten ab Kaufdatum. Es dürfen nur Original-Ersatzteile und -Zubehöerteile verwendet werden. Bei Nichtbeachtung; bei Reparaturen oder Änderungen am Gehwagen Smart oder dessen Bestandteile durch nicht autorisierte Personen, erlischt die Gewährleistung. Jede Produkthaftung seitens des Herstellers wird in diesen Fällen im Voraus ausgeschlossen. Für Schäden an Personen, Tieren und sonstigen Gegenständen kann der Hersteller in folgenden Fällen keinerlei Haftung übernehmen: missbräuchlicher Einsatz des Gehwagens Smart; Benutzung durch unbefugte oder nicht eingewiesene Personen; unsachgemäßes montieren von Zubehör und anderen Gegenständen, die nicht für den Gehwagen geeignet sind; Änderungen oder Eingriffe ohne vorherige Zustimmung des Herstellers; Verwendung von Nicht-Originalersatzteilen und Missachtung der Vorschriften dieser Gebrauchsanweisung.

ENTSORGUNG

Bitte entsorgen Sie den Gehwagen Smart auf eine umweltgerechte Art über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie dabei die aktuell geltenden Vorschriften.

59101
59102

CARELINE GmbH & Co. KG
Ottostr. 11
41540 Dormagen

T +49 2133 2223-0
F +49 2133 2223-350
www.careline.de
info@careline.de

CARELINE B.V.
Aartsdijkweg 97
2676 LE Maasdijk

T: +31 88 5012400
F: +31 88 5012450
www.carelinebv.nl
info@carelinebv.nl